

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

SOMMAIRE

Le ministère a pour mandat de protéger la qualité de l'environnement naturel et d'encourager la conservation des ressources matérielles, énergétiques et en eau.

Prévisions 2001-2002	PROGRAMMES	Variation	Prévisions 2000-2001	Dépenses 1999-2000
\$		\$	\$	\$
FONCTIONNEMENT				
42 443 552	Programme d'administration du ministère	4 630 600	37 812 952	49 059 383
175 953 300	Programme de protection de l'environnement	52 847 300	123 106 000	124 587 329
4 694 200	Programme de conservation et d'intendance environnementale	4 900	4 689 300	6 025 051
<u>223 091 052</u>	Total du ministère - Fonctionnement	<u>57 482 800</u>	<u>165 608 252</u>	<u>179 671 763</u>
44 152	Moins : Crédits législatifs	-	44 152	44 152
<u>223 046 900</u>	< TOTAL À VOTER - FONCTIONNEMENT	<u>57 482 800</u>	<u>165 564 100</u>	<u>179 627 611</u>
CLASSIFICATION COMPTABLE				
<u>223 091 052</u>	Dépenses	<u>57 482 800</u>	<u>165 608 252</u>	<u>179 671 763</u>

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

- NOTES -

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

SOMMAIRE

Prévisions 2001-2002	PROGRAMMES	Variation	Prévisions 2000-2001	Dépenses 1999-2000
\$		\$	\$	\$
CAPITAL				
12 000 000	Programme de protection de l'environnement	1 287 300	10 712 700	3 637 694
5 933 200	Programme de développement des infrastructures	(46 875 000)	52 808 200	193 813 962
<u>17 933 200</u>	Total du ministère - Capital	<u>(45 587 700)</u>	<u>63 520 900</u>	<u>197 451 656</u>
<u>17 933 200</u>	< TOTAL À VOTER - CAPITAL	<u>(45 587 700)</u>	<u>63 520 900</u>	<u>197 451 656</u>
	CLASSIFICATION COMPTABLE			
<u>17 933 200</u>	Dépenses	<u>(45 587 700)</u>	<u>63 520 900</u>	<u>197 451 656</u>

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

PROGRAMME D'ADMINISTRATION DU MINISTÈRE :

Ce programme fournit des services financiers, administratifs et de vérification, ainsi que des services d'élaboration de la politique et de planification opérationnelle du ministère, d'appui en personnel et de développement des systèmes. Il fournit également des services juridiques et informatiques.

CRÉDIT et poste	Prévisions 2001-2002	PROGRAMME ET ACTIVITÉS	Variation	Prévisions 2000-2001	Dépenses 1999-2000
	\$		\$	\$	\$
1101		PROGRAMME D'ADMINISTRATION DU MINISTÈRE			
FONCTIONNEMENT					
1	42 399 400	Administration du ministère	4 630 600	37 768 800	49 015 231
L		Traitement versé au ministre en vertu de la			
	32 997	Loi sur le Conseil exécutif	-	32 997	32 997
L		Traitement versé à l'adjoint parlementaire en			
	11 155	vertu de la Loi sur le Conseil exécutif	-	11 155	11 155
	<u>42 443 552</u>	Total - Fonctionnement	<u>4 630 600</u>	<u>37 812 952</u>	<u>49 059 383</u>
	44 152	Moins : Crédits législatifs	-	44 152	44 152
	<u>42 399 400</u>	Montant à voter	<u>4 630 600</u>	<u>37 768 800</u>	<u>49 015 231</u>

- NOTES -

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES

FONCTIONNEMENT				
Administration du ministère (1101-1)		\$		
Traitements et salaires	13 143 500			
Avantages sociaux	2 736 300			
Transports et communications	1 811 000			
Services	23 926 500			
Fournitures et matériel	1 760 100			
	43 377 400			
Moins : Recouvrements	978 000			
	42 399 400			
<i>Bureau principal</i>		\$		
Traitements et salaires	1 046 200			
Avantages sociaux	314 600			
Transports et communications	143 900			
Services	79 500			
Fournitures et matériel	52 100			
	1 636 300			
<i>Services financiers et administratifs</i>		\$		
Traitements et salaires	1 495 800			
Avantages sociaux	261 600			
Transports et communications	755 600			
Services	14 826 800			
Fournitures et matériel	923 400			
	18 263 200			
Moins : Recouvrements d'autres ministères	151 600			
	18 111 600			
<i>Ressources humaines</i>		\$		
Traitements et salaires	2 007 200			
Avantages sociaux	356 800			
Transports et communications	219 900			
Services	660 700			
Fournitures et matériel	88 700			
	3 333 300			
Moins : Recouvrements d'autres ministères	297 900			
	3 035 400			
<i>Services des communications</i>		\$		
Traitements et salaires	2 354 000			
Avantages sociaux	407 400			
Transports et communications	204 200			
Services	1 248 200			
Fournitures et matériel	119 100			
	4 332 900			
<i>Analyse et planification</i>		\$	\$	
Traitements et salaires	2 695 500			
Avantages sociaux	764 000			
Transports et communications	76 800			
Services	706 400			
Fournitures et matériel	136 100			
	4 378 800			
<i>Services juridiques</i>		\$		
Traitements et salaires	7 000			
Avantages sociaux	3 200			
Transports et communications	172 100			
Services	5 083 700			
Fournitures et matériel	43 200			
	5 309 200			
Moins : Recouvrements d'autres ministères	242 300			
	5 066 900			
<i>Services de vérification</i>		\$		
Transports et communications	35 900			
Services	386 800			
Fournitures et matériel	73 800			
	496 500			
<i>Systèmes informatiques</i>		\$		
Traitements et salaires	3 537 800			
Avantages sociaux	628 700			
Transports et communications	202 600			
Services	934 400			
Fournitures et matériel	323 700			
	5 627 200			
Moins : Recouvrements d'autres ministères	286 200			
	5 341 000			
<i>Crédits législatifs</i>				
Traitement versé au ministre en vertu de la Loi sur le Conseil exécutif			32 997	
Traitement versé à l'adjoint parlementaire en vertu de la Loi sur le Conseil exécutif			11 155	
			44 152	
Total (Fonctionnement) - Programme d'administration du ministère			42 443 552	

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

PROGRAMME DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT :

Ce programme appuie les activités de base liées à la protection de l'environnement en élaborant des plans, des programmes et des partenariats dans le but d'améliorer la qualité de l'air, de l'eau, des terres et des écosystèmes, et en mettant en œuvre des programmes visant à surveiller et à évaluer les règlements et les politiques du ministère et à en assurer l'application.

Le Centre d'intervention en cas de déversement opère la Ligne-info antipollution et est ouvert 24 heures sur 24 pour signaler les déversements et coordonner les enquêtes en la matière. Un fonds d'assainissement de l'environnement appuie les mesures correctives et un laboratoire central apporte son soutien au programme.

CRÉDIT et poste	Prévisions 2001-2002	PROGRAMME ET ACTIVITÉS	Variation	Prévisions 2000-2001	Dépenses 1999-2000
	\$		\$	\$	\$
1102		PROGRAMME DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT			
FONCTIONNEMENT					
1	4 970 300	Administration du programme	(4 300)	4 974 600	3 408 809
2	92 610 700	Services environnementaux	27 213 500	65 397 200	66 308 077
3	78 372 300	Application des lois	25 638 100	52 734 200	54 870 443
	<u>175 953 300</u>	Total - Fonctionnement	<u>52 847 300</u>	<u>123 106 000</u>	<u>124 587 329</u>
	<u>175 953 300</u>	Montant à voter	<u>52 847 300</u>	<u>123 106 000</u>	<u>124 587 329</u>
1102		PROGRAMME DE PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT			
CAPITAL					
4	2 000 000	Services environnementaux	2 000 000	-	-
5	10 000 000	Application des lois	(712 700)	10 712 700	3 637 694
	<u>12 000 000</u>	Total - Capital	<u>1 287 300</u>	<u>10 712 700</u>	<u>3 637 694</u>
	<u>12 000 000</u>	Montant à voter	<u>1 287 300</u>	<u>10 712 700</u>	<u>3 637 694</u>

- NOTES -

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES

FONCTIONNEMENT			Protection des écosystèmes	\$	\$
Administration du programme (1102-1)		\$	Traitements et salaires	16 551 100	
Traitements et salaires	3 258 400		Avantages sociaux	2 951 400	
Avantages sociaux	614 100		Transports et communications	775 000	
Transports et communications	275 900		Services	19 335 100	
Services	497 800		Fournitures et matériel	<u>1 647 900</u>	
Fournitures et matériel	<u>324 100</u>				<u>41 260 500</u>
	<u>4 970 300</u>				
Services environnementaux (1102-2)			Application des lois (1102-3)		
Traitements et salaires	31 423 600		Traitements et salaires	44 657 700	
Avantages sociaux	5 684 300		Avantages sociaux	8 215 200	
Transports et communications	1 741 200		Transports et communications	3 262 800	
Services	48 067 900		Services	19 649 200	
Fournitures et matériel	<u>5 693 700</u>		Fournitures et matériel	<u>2 587 400</u>	
	<u>92 610 700</u>			<u>78 372 300</u>	
Assainissement de l'air		\$	Total (Fonctionnement) - Programme de protection de l'environnement		<u><u>175 953 300</u></u>
Traitements et salaires	6 824 500				
Avantages sociaux	1 241 300		CAPITAL		
Transports et communications	557 700		Services environnementaux (1102-4)		\$
Services	21 453 900		Paiements de transfert		
Fournitures et matériel	<u>836 600</u>		Subventions pour l'étude des eaux souterraines	<u>2 000 000</u>	
	<u>30 914 000</u>			<u>2 000 000</u>	
Assainissement de l'eau		\$	Application des lois (1102-5)		
Traitements et salaires	6 494 800		Services	4 900 000	
Avantages sociaux	1 204 800		Acquisition/construction de biens immobiliers	4 100 000	
Transports et communications	366 500		Paiements de transfert		
Services	5 474 900		Subventions aux travaux d'assainissement de l'environnement	<u>1 000 000</u>	
Fournitures et matériel	<u>3 069 200</u>			<u>10 000 000</u>	
	<u>16 610 200</u>		Total (Capital) - Programme de protection de l'environnement		<u><u>12 000 000</u></u>
Assainissement des sols		\$			
Traitements et salaires	1 553 200				
Avantages sociaux	286 800				
Transports et communications	42 000				
Services	1 804 000				
Fournitures et matériel	<u>140 000</u>				
	<u>3 826 000</u>				

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

PROGRAMME DE CONSERVATION ET D'INTENDANCE ENVIRONNEMENTALE :

Ce programme appuie les activités de base de conservation en encourageant l'utilisation durable de l'eau, des terres, de l'énergie et des ressources matérielles.

CRÉDIT et poste	Prévisions 2001-2002	PROGRAMME ET ACTIVITÉS	Variation	Prévisions 2000-2001	Dépenses 1999-2000
	\$		\$	\$	\$
1103		PROGRAMME DE CONSERVATION ET D'INTENDANCE ENVIRONNEMENTALE			
FONCTIONNEMENT					
1	611 400	Administration du programme	(300)	611 700	371 096
2		Conservation et intendance			
	4 082 800	environnementale	5 200	4 077 600	5 653 955
	<u>4 694 200</u>	Total - Fonctionnement	<u>4 900</u>	<u>4 689 300</u>	<u>6 025 051</u>
	<u>4 694 200</u>	Montant à voter	<u>4 900</u>	<u>4 689 300</u>	<u>6 025 051</u>

- NOTES -

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES

FONCTIONNEMENT			<i>Intendance environnementale</i>	\$	\$
Administration du programme (1103-1)		\$			
Traitements et salaires	483 600		Traitements et salaires	502 800	
Avantages sociaux	100 100		Avantages sociaux	85 000	
Transports et communications	6 600		Transports et communications	12 000	
Services	7 100		Services	110 100	
Fournitures et matériel	14 000		Fournitures et matériel	10 900	
	<u>611 400</u>		Paiements de transfert Subventions aux partenariats environnementaux.....	<u>1 000</u>	<u>721 800</u>
Conservation et intendance environnementale (1103-2)					
Traitements et salaires	3 318 700		<i>Efficacité des infrastructures</i>	\$	
Avantages sociaux	529 100		Traitements et salaires	489 200	
Transports et communications	55 000		Avantages sociaux	70 100	
Services	158 500		Transports et communications	23 000	
Fournitures et matériel	20 500		Services	<u>44 000</u>	<u>626 300</u>
Paiements de transfert Subventions aux partenariats environnementaux	<u>1 000</u>				
	<u>4 082 800</u>		Total (Fonctionnement) - Programme de conservation et d'intendance environnementale	<u>4 694 200</u>	
<i>Conservation des ressources</i>		\$			
Traitements et salaires	2 326 700				
Avantages sociaux	374 000				
Transports et communications	20 000				
Services	4 400				
Fournitures et matériel	<u>9 600</u>				
	<u>2 734 700</u>				

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

PROGRAMME DE DÉVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES :

Ce programme appuie les activités de base de protection de l'environnement et de conservation en aidant les municipalités à mettre sur pied des installations d'eau et d'eaux usées et à maximiser la capacité et la performance de ces installations.

CRÉDIT et poste	Prévisions 2001-2002	PROGRAMME ET ACTIVITÉS	Variation	Prévisions 2000-2001	Dépenses 1999-2000
	\$		\$	\$	\$
1104		PROGRAMME DE DÉVELOPPEMENT DES INFRASTRUCTURES			
CAPITAL					
1	5 933 200	Infrastructure d'eau et d'égout	(46 875 000)	52 808 200	193 813 962
	<u>5 933 200</u>	Total - Capital	<u>(46 875 000)</u>	<u>52 808 200</u>	<u>193 813 962</u>
	<u>5 933 200</u>	Montant à voter	<u>(46 875 000)</u>	<u>52 808 200</u>	<u>193 813 962</u>

- NOTES -

MINISTÈRE DE L'ENVIRONNEMENT

CLASSIFICATION PAR CATÉGORIE DE DÉPENSES

CAPITAL		
Infrastructure d'eau et d'égout (1104-1)		\$
Paiements de transfert		\$
Subventions - Projets de construction d'aqueducs et d'égout.	750 000	
Fonds provincial de protection des eaux	<u>5 183 200</u>	
		<u>5 933 200</u>
		<u>5 933 200</u>
Total (Capital) - Programme de développement des infrastructures		<u><u>5 933 200</u></u>

